

العدد ٣٩  
(٥٩٨)  
الاحد ٢٨  
ايلول  
(سبتمبر)  
١٩٨٠

صحيفة اسبوعية يصدرها منذ ١٩٦٩-٦٥ اتحاد الجمعيات السوفيتية للعلاقات الثقافية مع البلدان الاجنبية ومكالة انباء «نوفوستي»

١٩٧٨ بنساء على اقتراح الاتحاد  
السوفيتي اختيار الرئاسيين  
للمشاركة في التحليل ، وشاور  
للمشاركة في السيفلة جميع الطيارين  
الكوبيين تقريبا ، وقد خاضوا الخط  
ورقعي قوميه ارمادو اكثر من  
الآخرين ، وكلنا بشيدل كوبا في  
بلدة النجوم ، وهذا شرف وقع ،  
كانت احمك بالطيارين منذ الطفولة  
ولكن الطريق الى امانا قبل  
النزوة مسدودا على لثاني من أسرة  
قومية فقيرة ، ولم تكن هناك فرصة

الطاف الدولي لسفينة القوساء  
السوفيتي بطل الاتحاد السوفيتي العقيد  
الباحث مواطن جمهورية كوبا المقدم ارنال

المجموع المئاري : محطة «سانت-  
باسيلوز» .

لقد، على المصادر، والدها اللغز  
بريوت وريومين اللذان يملان قس  
المحطة منذ اند بعيد والفيضان  
رومانكو وأولادو تامايو ميتيس  
مزا مجتاز .. وكل شيء يجري وفق  
العلم

مسؤولية برلمان السلام

[illegible]

## الاولى النجوى

[illegible]

والدراسات في مجال الفيزياء  
وتقنية الاتصال والإزمارد وعلم  
البيولوجيا والطب قد  
تطورت على تطوير العلم في  
الولايات المتحدة ، وأخذت نتائج الدراسات  
على نطاق واسع في جميع  
الولايات المتحدة كجسور إلى البلدان  
التي في "الفرانسوس" على  
التي تتناول ، وتم في بلادنا إلى

« لا طريق آخر غير طريق الهدايات »

الاجوسية الى تخفيف خطر التيزاج  
البيكوي البشر - نحن لا نريد التيزاج  
في التاج ادوات الموت - والتقسيم  
بالفصل الى تقيد وتليق التيزاج  
البيكوي والى الارح الكليح - نحن  
ستعيدون للفصل التيزاج - لا تليق  
دولة - ولهذا لا نريد اخي في الحلق  
التيارات على ايمان المساواة والامن  
التكامل - اذا كان جميع التيزاج  
فيها ستعود بالفصل تيزاج الى

بليت البشرية امام اختيار ااما  
مستقيم الشعوب والدول كافة  
للمخاطلة على السلام ، او  
مستقر على هادئة حرب عالمية  
مدمرة .

اما جاء نسي رسالة ليونيد  
يد الى القساريين في برلن  
سوف العالي من اجل السلام  
بين نسي العاصمة البلغارية

ذلك ان الرسالة : «السلام  
من انه توجد امة واحدة

السوليتي والكماندر فيدوتكين الحائز  
 على الميدالية البرونزية لبطولة أوروبا  
 عام ١٩٧٨ ، وقد تغلب ديمتري عليها  
 (١٢ دقيقة و٣٩ ثانية) ، وهكذا

(1949) (1949) (1949)

كثيرا ما يذكر الان ، قبل بداية الموسم ، فشل المنتخب السويدي في ليك بيلسيده ، وبعض اللاعبين الناجحة تماما لتأدية الجيوش «دينامو» مع لاهي الهوكي المحترفين من رابطة الهوكي الوطنية الأمريكية الأولى في بورت ليمان ان المنتخب السويدي الاول قد فاز في ذلك الموسم في الباريثين التقليديين هودوليتين في جلاريتس محطتي هرودي «واغنغس» ومجاز في «كاس السويدي» وقال فريق اللاعبين فيليبسديالات المنتخب ، واستحق لقب فيل أوروبا بطلين الشبان السويدي ، لقد حلت الاخفاقات باهتمام .

يتميل كبير الخبراء في الهوكي السويدي اركادي تشيرليفيلد الى اعتبار الاخلاق الرئيس للمنتخب الجديد ان البديين لم يكتسبوا «دين» حديد صارت ايجابية الباراة الانجليزية .

هكذا صاب ، وقادرو اللاعبين

الاصحاب الاولمبية لياقتهم لاسلام متراخيون ان مثل هذه الحالة لا يمكنها ان تقوم بالاندية ل في لاهي الباريثين الذين تقلص لديهم عدد المباريات العامة ولا على اللاعبين الترين الذين كانوا من التلم من الرياضيين الكبار .

لا في الصراع الجديد .

لقد زكت اذاعة الهوكي التابعة للجنة التنظيم السويدي جهودها الان على استكمال نظام بطولة البلاد وتكليم عمل معز للمدوين واجذاب الشباب الهوويين .

وقد استخلص استنتاجات الضرورية دون شك مدونا المنتخب فيكتور تيفانسون ولاديسير بورزوني ، وتدل على لحاج الترميم السريع المباريات مع منتخبات فنلندا ، والسويد وفينكوسلواكيا .

انني خسر في الفيف الاول من ايلول (سبتمبر) .

**فياتشيسلافي تروشكوف**

يُعتقد بأن بارازو هو القائد  
الأسوأ الذي تراس مع  
بوليفيشيف المنتخب السوفيتي خلال  
الحرب العالمية الثانية. في البداية  
كانت تظهر في أثناء المباحثات  
في جازة «الزستينا» وكانت الأنظار  
تنتقل إلى الأجنحة والفرات العسكرية  
في إركيسا المدبرون شعبة حسب  
في لاسوف.

يقول بعض الخبراء إن واقع تشكيل  
في الجيش «ملك التوازي» ليس  
الذي قد يكون معينا في الواقع  
في أوقات الكلاسيكي لدى مجموعة لايمس  
في السوفيتي البارزين. وأكيد  
بطل العالم عدة مرات. وبعد

فيوت هر ...  
فالتسلافي

شاذك اكتر من ٩٠٠٠ ويافى من  
جميع ارجاء بلادنا فى بطولة الاتحاد  
السوفيتى فى العاب القوى التى اقيمت  
فى دوليتسك . وقد قال رئيس مديري  
المنتخب السوفيتى ليكولاى بوليتيكو  
انها «الخطوة الاولى نحو الاولمبياد  
المقبل» .

ولم يكن من السهل على الرياضيين  
الليبيين أن يصدوا هجوم الشيعة  
لقد حقق بعض الرياضيين الجدد نتائج  
باهرة . وروّضت في الاطلاق تمارين  
بيكونا الطالبة من مدينة روستو على  
الدون . فكانت لفرقتها ارتفاع ١٩٧  
سجيلة وسجلت لها الميدالية  
الذهبية ولقب صاحبة الرقم القياسي  
السوفيتي . وهي تعد بانتاج قائمة  
الرياضيات الموهوبات من البلاد التي  
ارتفاع متين . واقتاست تمارين

سيتبدأ بطولة البلاد في ٢٦ أيلول (سبتمبر)، وسيخوض التتسا عشرة ناديا في فئة الدرجة العليا دورا وياحدة من المباريات ستتضمن في آذار (مارس) ، وسوف يشترك المنتخب البولندي في بطولة السالاد في السويد في نيسان (أبريل) عام ١٩٨١ .

في السنة من أفضل الفرق دورة أخرى مستعد البطول والملازمين في البطولات وستلعب ستة نواذ أخرى من الدرجة العليا (حسب نتائج الدورة الاربعة) مع ستة فرق من الدرجة الأولى ، وستخوض دورة ثنائية مستبعد فيها لفرقان سيخرجان من الدرجة العليا ومرتقان من أفضل فرق الدرجة الأولى ، وهذه ستبطلان في موسم ١٩٨١-١٩٨٢ على حق اللب فستن اقتسوي فرق البلاد .

تدريبات المجدلين مستمرة في نهر  
يوسكو .  
بريشة القنول ميخائيلوف

جميع الدول في مطبخة  
«إيسكرا ديلورونسي»  
إندونيسيا ٢٠٠٩  
طبخ ١٦/٩/٢٠١٠  
**АЭРОФЛОТ**  
RUSSIAN AIRLINES  
«إيروفلوت» تكتسب مساهم  
إلى جميع بلدان العالم

Цена 10 коп. Индекс 50090.

تحرير الفات الاجنبية من اتحاد الجمهوريات الاشتراكية السوفيتية للحدائق العامة العلاقات الثقافية مع الاتحاد السوفيتي وحاصلات في موسكو

رئيسة التحرير  
نيكولاي فيدوروف  
مجلد فربانوف  
موسكو في الاتحاد السوفيتي مطابع "الزفسيتا"

الادارة : موسكو  
٢ شارع بودوي  
تليفون : 68 - 72 - 829  
لتراليا  
Moscow "Moscow News"

في حالة نقل اي مواد من جريدتنا  
يرجى الادارة اني المصلو

САНКТ-ПЕТЕРБУРГ, 1980 г.



# آراء.. اسئلة.. اجوبة

## صلى الاولمبياد

عدت مؤخرا مع زوجتي من بلادكم حيث اقمنا ثلاثة ايام بديعة. ان كل من شاهد حفلتي افتتاح وانتهاء الالعاب الاولمبية قد احتل بالثقة والسعادة من هذه الالعاب الرائعة. ولم يسبق لي ان شاهدت شيئا مماثلا. وسيظل الحديث في العالم عن ذلك. لقد باتت المقامات التي جازف بها كارتير وتيتشر بالفضل للدرج وهذا ما لاحظته الكثيرون ممن حضروا الالعاب الاولمبية. وقد سبغت هذه الالعاب في موسكو الى مشاهدة اكثر ما يكن. وتعدنا مع الناس من مختلف البلدان. وقد اصبحت الجميع بطلاقة اللسان. وكنت اظن باعتزاز لا تشهد تشييدا وطنيا حين كانت تسلم لرياضتنا الميداليات الذهبية او الفضية او البرونزية. اننا لشكر السوفيتيين من اعماق قلوبنا على شياطينهم التي جعلت الالعاب في موسكو لا تنسى.

سرت جدا بان احتل الاتحاد السوفيتي المرتبة الاولى.

راتشاد دو سيلفا (سري لانكا)

انني اشكر السوفيتيين على اجراء الالعاب الاولمبية بشكل بديع.

كمال جولاق (سورية)

لقد نظمتم الالعاب الاولمبية تنظيلا رائعا. والى معجب للغاية بجمال بلادكم وبانجازاتكم الاجتماعية الباهرة. ولم يكن مجال للانعقاد. فكيف نرى، على ارفع مستوى. وكان الاستقبال حارا جدا. للمشاهدين والسائقين وهذا برهان اخر على رغبة الاتحاد السوفيتي في العيش بسلام مع جميع البلدان.

ارمان غيشار (بلجيكا)

لقد اقمتم اسرنا ساعات طويلة امام شاشة التلفزيون اثناء الالعاب الاولمبية. والى على حال كان ينبغي القيام به لكي تجرى الاولمبياد بهذه الروعة. وكريم لانس لحرمان رياضيي بعض البلدان من الاشتراك في هذه الاولمبياد العظيمة.

من منا لم تدع عينا مع الدب ميشا؟ وعندما خلق ميشا في الجو فوق الملعب جيتسا لانسنا من عظمة وسحر المشهد.

ليديا اليساستيفي (كوبا)

دافيد بنسون (بريطانيا العظمى)

هنا لكم بانتصاراتكم التي حققتها في الالعاب الاولمبية. يهتفون وجمال ودود رياضية رغم دسائس الاحقاد.

دانيال جيتستين (رئيس فرع جمعية «فرلندا» الاتحاد السوفيتي» في مدينة بولونية)

اهني. رياضيي بلادكم بلوزهم الكثير في الالعاب الاولمبية. وقد

## سا ظل صديقا وفيما لكم

لدي. وقد قال: «ان اول ما استقبلت انتباهي ليس نجاحات السوفيت في هذه الالعاب بل حقيقة انهم لم يهزموا في اي مباراة واحدة». وقد قال: «ان النماذج التي اذهنتني ذلك الجو البسيط والجميل والودي في الوقت نفسه في كل مكان. وانني لم ار في حياتي مديرا متواضعا مثل ميخائيل كازاكوف مدير السوفيت. انه مثل السامح الباذي. كما ان الممثل البسيط يهزم بالامر مثليا يهزم بها الرئيس». لقد اثار زيارته السوفيت التي يحمل اسم الكوسبول اللاتيني من «فهرس» الجليد الذي يدخل مع لحم الثعالب وقطر الرياضة وكثير من المشات. الاخرى ضمن البرنامج.

## رسالة مفتوحة الى الرئيس كارتير

السيد الرئيس كارتير

في هذه الفترة التي تصاعد فيها التوتر بين الاتحاد السوفيتي مع تعدد بيع الجيوب للاتحاد السوفيتي من قبل الولايات المتحدة وما الى ذلك. تجولت معجونا السياحية في ربوع الاتحاد السوفيتي. لقد زلنا منسك ولينينغراد ولولونجراد. وهي المدن التي هلك فيها ملايين المواطنين السوفيت. وقد لمتنا في كل مكان طموح السوفيتيين المظلم نحو السلام.

ان مستوى معيشة الناس رفيع جدا. والفنية عريقة للمادة واعرب المواطنون السوفيت عن الرغبة في ان تبتسك الولايات المتحدة بنهج الانفتاح والهدوء والسلام. فليأتنا الاتحاد السوفيتي والولايات المتحدة ان يتحولا بنجاح في مجالات عديدة مثل اجراء ابحاث مشتركة في ميدان الطب وفي مجالات اخرى تتطلب توحيد جهود بلدان مختلفة.

ولقد التفتون بالمواد الغذائية للدم التي لداها على ان العظم لم يعلق اي فرد بالشعب السوفيتي.

انا واتقون من التمسك متفلقون مولدا جادا من رسالتنا.

جون سالت-كلير مورغان (استراليا)

مع اعضاء المجموعة

س: هل تعدتم يطبع كلمات عن علكم في موسكو؟

ج: ان ساعات اليوم لا تكفي لمل مختلف القضايا. فالصوتات صوما كثيرة في عمل كل سفير. ولكن الحد السعدي في هذا المجال. اذ عدت في بلد صديق. ولصديقتي اعدت وميمات مشتركة هي الفخار ضد الاميرالية على الصعيد العالمي. وبناء الجيتس المائل ولا يقل عن ذلك أهمية كرون ان الاتحاد السوفيتي يفت مولدا مديليا بالدمج الشامل للشعب العربي وبالدرجة الاولى الشعب الفلسطيني الناضل من اجل استرداد حقوقه الشرعية. وقد ساعد هذا موضوعا بطبيعة الحال على تنفيذ الناجح للهيئات المنظمة امام.

س: ما هي اثار تطور العلاقات السورية السوفيتية؟

ج: تطور العلاقات بين بلدينا بوتائر جيدة. وهي لا تنقسم بطابع عام بل قطاع استراتيجي. ولقد ساعدت هذه العلاقات لاضمان الشانة والعالية. وهي تجسد اليوم مصالح الدولتين والصين والصين والشرق المتوسطيين. واننا لنعدو جيدا. مدى أهمية المشاريع الصناعية التي تنشي والفرح لاني اعود الى الوطن. وسأب كل طاقاتي كالمناكب الفنية الصالحة السورية السوفيتية.

س: ما هي تشايتكم لصليقتنا؟

ج: انني لها الحاج. والتوفيق الذي تؤدي رسالة ليلا. اذ تصبر الاراسات الانشائية في الوطن العربي.

س: لقد التفتت مؤخرا لمتصبا لاني وليس جمعية الصداقة العربية



جبر الكفري: «الحظ اسعدني بالعمل في بلد صديق»

قضى السيد جبر الكفري سفير الجمهورية العربية السورية في الاتحاد السوفيتي خمس سنوات في بلادنا. وقد اتسمت هذه الفترة بواقعية تأويل العلاقات بين البلدين. تفلقت دوما جديدا العلاقات السياسية والتجارية والاقتصادية والثقافية. وقد شجعت بمساعدة الاتحاد السوفيتي وتشجيعه في سورية مشاريع صناعية كبيرة تسم بأهمية فائقة للاقتصاد الوطني.

وقد التقى مرارنا بوريي بتروفسكي بالسيد جبر الكفري ليجعل سفره الى الوطن وتوجهه اليه بالأسئلة التالية:

س: والينا؟ هل تعودوا الى الوطن في موسكو؟

ج: لقد اكتسبنا هنا كثيرا من الاصدقاء الجيدين. واسمنا يلمسنا اللغة الروسية جيدا. واما اللغة الروسية. وان ابني حسان البالغ من العمر ثمان سنوات يحب ان يقرأ معكم بالاراضي سيربي مكاروف البيل عدة مرات. وهو يعرف جميع اسئلة الرياضة السوفيتية. ولا يفرق بين السائل الشامل للشعب العربي وبالدرجة الاولى الشعب الفلسطيني الناضل من اجل استرداد حقوقه الشرعية. وقد ساعد هذا موضوعا بطبيعة الحال على تنفيذ الناجح للهيئات المنظمة امام.

س: ما هي اثار تطور العلاقات السورية السوفيتية؟

ج: تطور العلاقات بين بلدينا بوتائر جيدة. وهي لا تنقسم بطابع عام بل قطاع استراتيجي. ولقد ساعدت هذه العلاقات لاضمان الشانة والعالية. وهي تجسد اليوم مصالح الدولتين والصين والصين والشرق المتوسطيين. واننا لنعدو جيدا. مدى أهمية المشاريع الصناعية التي تنشي والفرح لاني اعود الى الوطن. وسأب كل طاقاتي كالمناكب الفنية الصالحة السورية السوفيتية.

س: ما هي تشايتكم لصليقتنا؟

ج: انني لها الحاج. والتوفيق الذي تؤدي رسالة ليلا. اذ تصبر الاراسات الانشائية في الوطن العربي.

س: لقد التفتت مؤخرا لمتصبا لاني وليس جمعية الصداقة العربية



استقبل السكرتير العام للجنة المركزية للحزب الشيوعي السوفيتي رئيس هيئة رئاسة السوفيت الاعلى للاتحاد السوفيتي ليونيد بريجنيف في الكرملين السكرتير الثاني للجنة المركزية للحزب الشيوعي الكوبي الثاني الاول لرئيس مجلس الدولة ومجلس الوزراء وزير القوات المسلحة الثورية لجمهورية كوبا والاول كاسترو الذي وصل الى الاتحاد السوفيتي لزيارة ودية.

## الاقتراحات السوفيتية في الجمعية العامة لهيئة الامم المتحدة

ليونيد. ادرج في جدول اعمال الدورة الخامسة والثلاثين للجمعية العامة لامة الامم المتحدة الذي يضم ١٢٠ سالة كثير من المبادرات والاقتراحات السلمية للاتحاد السوفيتي وبلدان الاشتراكية. ومن ضمنها خطة شاملة حول تعزيز صنع واتاج انواع الجديدة من السلاح الثقيل. وعقد مفاوضات على التبرع التام والشامل لتجارب السلاح النووي. واعاد اتفاقية دولية حول عدم توزيع قس اراضي الدول التي لا تملك ل الوقت الحاضر عدد من التامير الاخرى. وقد ادخل كثير من عناصر البرنامج المعين والواسع لزع السلاح والذي تقدم به الاتحاد السوفيتي في مشروع البيان حول اعلان المبادئ العدة التالي من الستات لزع السلاح.

## وفد مؤتمر الشعب العربي العام في موسكو

«ان النضال من اجل سلم وطيدة وعادل في الشرق الاوسط. وفي سبيل احقاق الحقوق المشروعة للشعب العربي الفلسطيني. لا ينحصر من النضال ضد الوجود العسكري الاميريكي في هذه المنطقة. - هذا ما صرح به لمصطفى السوليست - صرح بذلك السيد عمر الحدي السكرتير العام لمؤتمر الشعب العربي العام. رئيس وفد المؤتمر خلال لقائه مع ممثل الراي العام السوفيتي.

لقد استقبل الوفد المذكور الذي يزور الاتحاد السوفيتي بدعوة من اللجنة السوفيتية لتضامن بلدان اسيا وافريقيا. في مقر اللجنة السوفيتية للحزب الشيوعي السوفيتي.

كان امير ميخايل مع قادة اللجنة السوفيتية لوقفت خلالها نقاشا تميزت به التضامن العالمي مع الشعوب العربية الناضلة ضد الامبريالية والصهيونية والرجعية. في سبيل تسوية عادلة لمشكلة الشرق الاوسط.

واشترك اعضاء الوفد ايضا في اجتماع التضامن مع الشعوب العربية السادة عمر الحدي. السكرتير العام للمؤتمر ومحمد زعدي الشناشيسي السكرتير العام لعضو اللجنة التنفيذية لنظمة التحرير الفلسطينية وعبدالله سادة. نائب رئيس المجلس السيامي المركزي للحررة الوطنية اللبنانية. واحمد جلود. السكرتير العام للاتحاد الدول للقابات العمال العرب. وسيد مسعود ميث الجبهة الشعبية لتحرير عمان. واحمد سويسي الوظف المسؤول في السكرتارية الدائمة لمؤتمر الشعب العربي العام.

صاحبه خد مسالاس الاميرالية المسترة. والصهيونية واغواها. «ان الشعب الفلسطيني يرفض المادل.

وتم الوفد في عتوته كلا من السادة عمر الحدي. السكرتير العام للمؤتمر ومحمد زعدي الشناشيسي السكرتير العام لعضو اللجنة التنفيذية لنظمة التحرير الفلسطينية وعبدالله سادة. نائب رئيس المجلس السيامي المركزي للحررة الوطنية اللبنانية. واحمد جلود. السكرتير العام للاتحاد الدول للقابات العمال العرب. وسيد مسعود ميث الجبهة الشعبية لتحرير عمان. واحمد سويسي الوظف المسؤول في السكرتارية الدائمة لمؤتمر الشعب العربي العام.

صاحبه خد مسالاس الاميرالية المسترة. والصهيونية واغواها. «ان الشعب الفلسطيني يرفض المادل.

وتم الوفد في عتوته كلا من السادة عمر الحدي. السكرتير العام للمؤتمر ومحمد زعدي الشناشيسي السكرتير العام لعضو اللجنة التنفيذية لنظمة التحرير الفلسطينية وعبدالله سادة. نائب رئيس المجلس السيامي المركزي للحررة الوطنية اللبنانية. واحمد جلود. السكرتير العام للاتحاد الدول للقابات العمال العرب. وسيد مسعود ميث الجبهة الشعبية لتحرير عمان. واحمد سويسي الوظف المسؤول في السكرتارية الدائمة لمؤتمر الشعب العربي العام.

صاحبه خد مسالاس الاميرالية المسترة. والصهيونية واغواها. «ان الشعب الفلسطيني يرفض المادل.

وتم الوفد في عتوته كلا من السادة عمر الحدي. السكرتير العام للمؤتمر ومحمد زعدي الشناشيسي السكرتير العام لعضو اللجنة التنفيذية لنظمة التحرير الفلسطينية وعبدالله سادة. نائب رئيس المجلس السيامي المركزي للحررة الوطنية اللبنانية. واحمد جلود. السكرتير العام للاتحاد الدول للقابات العمال العرب. وسيد مسعود ميث الجبهة الشعبية لتحرير عمان. واحمد سويسي الوظف المسؤول في السكرتارية الدائمة لمؤتمر الشعب العربي العام.

صاحبه خد مسالاس الاميرالية المسترة. والصهيونية واغواها. «ان الشعب الفلسطيني يرفض المادل.

وتم الوفد في عتوته كلا من السادة عمر الحدي. السكرتير العام للمؤتمر ومحمد زعدي الشناشيسي السكرتير العام لعضو اللجنة التنفيذية لنظمة التحرير الفلسطينية وعبدالله سادة. نائب رئيس المجلس السيامي المركزي للحررة الوطنية اللبنانية. واحمد جلود. السكرتير العام للاتحاد الدول للقابات العمال العرب. وسيد مسعود ميث الجبهة الشعبية لتحرير عمان. واحمد سويسي الوظف المسؤول في السكرتارية الدائمة لمؤتمر الشعب العربي العام.

صاحبه خد مسالاس الاميرالية المسترة. والصهيونية واغواها. «ان الشعب الفلسطيني يرفض المادل.

وتم الوفد في عتوته كلا من السادة عمر الحدي. السكرتير العام للمؤتمر ومحمد زعدي الشناشيسي السكرتير العام لعضو اللجنة التنفيذية لنظمة التحرير الفلسطينية وعبدالله سادة. نائب رئيس المجلس السيامي المركزي للحررة الوطنية اللبنانية. واحمد جلود. السكرتير العام للاتحاد الدول للقابات العمال العرب. وسيد مسعود ميث الجبهة الشعبية لتحرير عمان. واحمد سويسي الوظف المسؤول في السكرتارية الدائمة لمؤتمر الشعب العربي العام.

صاحبه خد مسالاس الاميرالية المسترة. والصهيونية واغواها. «ان الشعب الفلسطيني يرفض المادل.

وتم الوفد في عتوته كلا من السادة عمر الحدي. السكرتير العام للمؤتمر ومحمد زعدي الشناشيسي السكرتير العام لعضو اللجنة التنفيذية لنظمة التحرير الفلسطينية وعبدالله سادة. نائب رئيس المجلس السيامي المركزي للحررة الوطنية اللبنانية. واحمد جلود. السكرتير العام للاتحاد الدول للقابات العمال العرب. وسيد مسعود ميث الجبهة الشعبية لتحرير عمان. واحمد سويسي الوظف المسؤول في السكرتارية الدائمة لمؤتمر الشعب العربي العام.

صاحبه خد مسالاس الاميرالية المسترة. والصهيونية واغواها. «ان الشعب الفلسطيني يرفض المادل.

وتم الوفد في عتوته كلا من السادة عمر الحدي. السكرتير العام للمؤتمر ومحمد زعدي الشناشيسي السكرتير العام لعضو اللجنة التنفيذية لنظمة التحرير الفلسطينية وعبدالله سادة. نائب رئيس المجلس السيامي المركزي للحررة الوطنية اللبنانية. واحمد جلود. السكرتير العام للاتحاد الدول للقابات العمال العرب. وسيد مسعود ميث الجبهة الشعبية لتحرير عمان. واحمد سويسي الوظف المسؤول في السكرتارية الدائمة لمؤتمر الشعب العربي العام.

صاحبه خد مسالاس الاميرالية المسترة. والصهيونية واغواها. «ان الشعب الفلسطيني يرفض المادل.

## تخليقنا

## العمل اعلى المقادسات

يعمل الشفاء العمل عندما حيزا كبيرا في الصحافة والتلفزيون والادب والن الحياة اليومية. وربما يبدو هذا امرا غريبا بالنسبة الى المواطن الاجنبي. فما هو الشفاء؟ الشفاء هو العمل الذي يقسم لمت الحياة السوفيت افضل ما صنعته الاجيال الماضية. وكان القديس بولس قد اكد ان من لا يعمل لا ياكل. واعتبر الرسول محمد ان اطيب غذا هو الذي يكسبه الانسان بكده وعرقه. غير ان كبار عمل الناس والمجتمع يصره كانت تدود على مر الالف السنين الى بنى الاشخاص دون حيا. وان مبادئ الاخلاق والقانون في عشرات السدول لاستنكر حتى الان. بل تشجع استغلال الانسان للانسان. ويسمح جوهري طبيعة الناس. فطعن عليهم الروح الفردية وبالتالي السوء. وتطرح النتيجة لاشياء معايير اخلاقية سليمة. وتؤدي الى انتشار روح الاستغلال. وتستفيد من اجلها. التجديد الاجتماعي بمثابة القاذ. فتدور اكتوبر الاشتراكية عام ١٩١٧ في مثال البعض اشياء كثيرة بينما يصرح البعض الاخر من الاشياء الفردية. لقد جاء التجديد الاجتماعي بمثابة القاذ. فتدور اكتوبر الاشتراكية عام ١٩١٧ في مثال البعض اشياء كثيرة بينما يصرح البعض الاخر من الاشياء الفردية. لقد جاء التجديد الاجتماعي بمثابة القاذ. فتدور اكتوبر الاشتراكية عام ١٩١٧ في مثال البعض اشياء كثيرة بينما يصرح البعض الاخر من الاشياء الفردية.

لقد جاء التجديد الاجتماعي بمثابة القاذ. فتدور اكتوبر الاشتراكية عام ١٩١٧ في مثال البعض اشياء كثيرة بينما يصرح البعض الاخر من الاشياء الفردية.

لقد جاء التجديد الاجتماعي بمثابة القاذ. فتدور اكتوبر الاشتراكية عام ١٩١٧ في مثال البعض اشياء كثيرة بينما يصرح البعض الاخر من الاشياء الفردية.

لقد جاء التجديد الاجتماعي بمثابة القاذ. فتدور اكتوبر الاشتراكية عام ١٩١٧ في مثال البعض اشياء كثيرة بينما يصرح البعض الاخر من الاشياء الفردية.

لقد جاء التجديد الاجتماعي بمثابة القاذ. فتدور اكتوبر الاشتراكية عام ١٩١٧ في مثال البعض اشياء كثيرة بينما يصرح البعض الاخر من الاشياء الفردية.

لقد جاء التجديد الاجتماعي بمثابة القاذ. فتدور اكتوبر الاشتراكية عام ١٩١٧ في مثال البعض اشياء كثيرة بينما يصرح البعض الاخر من الاشياء الفردية.

لقد جاء التجديد الاجتماعي بمثابة القاذ. فتدور اكتوبر الاشتراكية عام ١٩١٧ في مثال البعض اشياء كثيرة بينما يصرح البعض الاخر من الاشياء الفردية.

لقد جاء التجديد الاجتماعي بمثابة القاذ. فتدور اكتوبر الاشتراكية عام ١٩١٧ في مثال البعض اشياء كثيرة بينما يصرح البعض الاخر من الاشياء الفردية.

لقد جاء التجديد الاجتماعي بمثابة القاذ. فتدور اكتوبر الاشتراكية عام ١٩١٧ في مثال البعض اشياء كثيرة بينما يصرح البعض الاخر من الاشياء الفردية.

لقد جاء التجديد الاجتماعي بمثابة القاذ. فتدور اكتوبر الاشتراكية عام ١٩١٧ في مثال البعض اشياء كثيرة بينما يصرح البعض الاخر من الاشياء الفردية.

لقد جاء التجديد الاجتماعي بمثابة القاذ. فتدور اكتوبر الاشتراكية عام ١٩١٧ في مثال البعض اشياء كثيرة بينما يصرح البعض الاخر من الاشياء الفردية.

لقد جاء التجديد الاجتماعي بمثابة القاذ. فتدور اكتوبر الاشتراكية عام ١٩١٧ في مثال البعض اشياء كثيرة بينما يصرح البعض الاخر من الاشياء الفردية.

لقد جاء التجديد الاجتماعي بمثابة القاذ. فتدور اكتوبر الاشتراكية عام ١٩١٧ في مثال البعض اشياء كثيرة بينما يصرح البعض الاخر من الاشياء الفردية.

لقد جاء التجديد الاجتماعي بمثابة القاذ. فتدور اكتوبر الاشتراكية عام ١٩١٧ في مثال البعض اشياء كثيرة بينما يصرح البعض الاخر من الاشياء الفردية.

لقد جاء التجديد الاجتماعي بمثابة القاذ. فتدور اكتوبر الاشتراكية عام ١٩١٧ في مثال البعض اشياء كثيرة بينما يصرح البعض الاخر من الاشياء الفردية.

لقد جاء التجديد الاجتماعي بمثابة القاذ. فتدور اكتوبر الاشتراكية عام ١٩١٧ في مثال البعض اشياء كثيرة بينما يصرح البعض الاخر من الاشياء الفردية.

لقد جاء التجديد الاجتماعي بمثابة القاذ. فتدور اكتوبر الاشتراكية عام ١٩١٧ في مثال البعض اشياء كثيرة بينما يصرح البعض الاخر من الاشياء الفردية.

لقد جاء التجديد الاجتماعي بمثابة القاذ. فتدور اكتوبر الاشتراكية عام ١٩١٧ في مثال البعض اشياء كثيرة بينما يصرح البعض الاخر من الاشياء الفردية.

لقد جاء التجديد الاجتماعي بمثابة القاذ. فتدور اكتوبر الاشتراكية عام ١٩١٧ في مثال البعض اشياء كثيرة بينما يصرح البعض الاخر من الاشياء الفردية.

لقد جاء التجديد الاجتماعي بمثابة القاذ. فتدور اكتوبر الاشتراكية عام ١٩١٧ في مثال البعض اشياء كثيرة بينما يصرح البعض الاخر من الاشياء الفردية.

لقد جاء التجديد الاجتماعي بمثابة القاذ. فتدور اكتوبر الاشتراكية عام ١٩١٧ في مثال البعض اشياء كثيرة بينما يصرح البعض الاخر من الاشياء الفردية.

## مسؤولية برلمان السلام

جديفة الى القارة الأوروبية ومسألة الحرب في الايام من الاتراعات السوفيتية حول مناقشة هذه المسألة بالترتيب. الطوفان مع الاسلحة الاميريكية في مناطق المزاينة الامامية للسلام يتسعد في وضع مقلق لا يخلو له في السنوات الاخيرة. بما يتعلق على المشاركين فيه مسؤولية عامة. ان اللجان ومجموعات المسال (الدولة المستقلة) في برلمان صونيا تتالج شتى المسائل الترتيطة مباشرة بقرص السلام العالمي والمادل مع الاستقلال الوطني والاقتصاد.

ان اللجان ومجموعات المسال (الدولة المستقلة) في برلمان صونيا تتالج شتى المسائل الترتيطة مباشرة بقرص السلام العالمي والمادل مع الاستقلال الوطني والاقتصاد.

ان اللجان ومجموعات المسال (الدولة المستقلة) في برلمان صونيا تتالج شتى المسائل الترتيطة مباشرة بقرص السلام العالمي والمادل مع الاستقلال الوطني والاقتصاد.

ان اللجان ومجموعات المسال (الدولة المستقلة) في برلمان صونيا تتالج شتى المسائل الترتيطة مباشرة بقرص السلام العالمي والمادل مع الاستقلال الوطني والاقتصاد.

ان اللجان ومجموعات المسال (الدولة المستقلة) في برلمان صونيا تتالج شتى المسائل الترتيطة مباشرة بقرص السلام العالمي والمادل مع الاستقلال الوطني والاقتصاد.

ان اللجان ومجموعات المسال (الدولة المستقلة) في برلمان صونيا تتالج شتى المسائل الترتيطة مباشرة بقرص السلام العالمي والمادل مع الاستقلال الوطني والاقتصاد.

ان اللجان ومجموعات المسال (الدولة المستقلة) في برلمان صونيا تتالج شتى المسائل الترتيطة مباشرة بقرص السلام العالمي والمادل مع الاستقلال الوطني والاقتصاد.

ان اللجان ومجموعات المسال (الدولة المستقلة) في برلمان صونيا تتالج شتى المسائل الترتيطة مباشرة بقرص السلام العالمي والمادل مع الاستقلال الوطني والاقتصاد.

ان اللجان ومجموعات المسال (الدولة المستقلة) في برلمان صونيا تتالج شتى المسائل الترتيطة مباشرة بقرص السلام العالمي والمادل مع الاستقلال الوطني والاقتصاد.

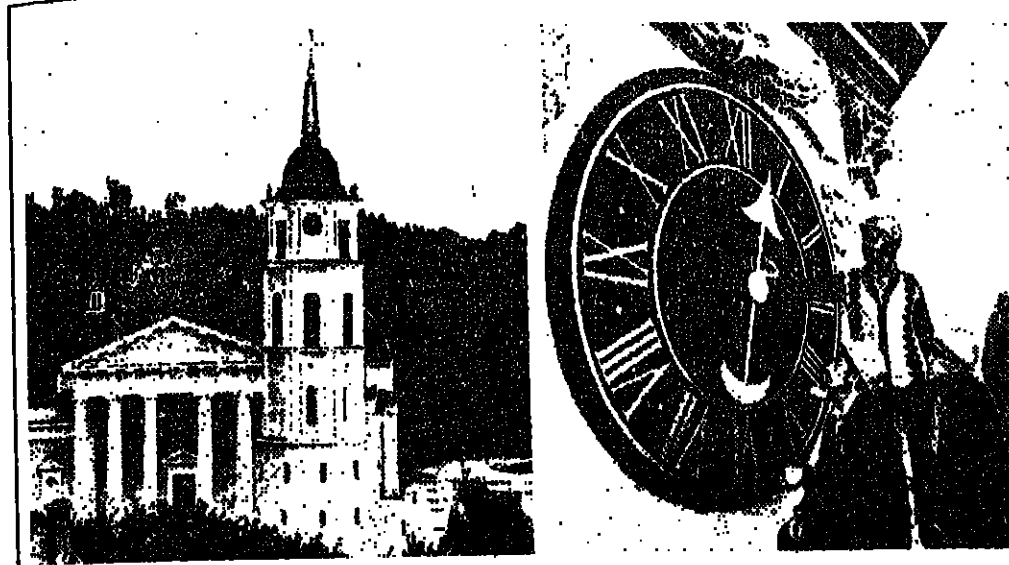
ان اللجان ومجموعات المسال (الدولة المستقلة) في برلمان صونيا تتالج شتى المسائل الترتيطة مباشرة بقرص السلام العالمي والمادل مع الاستقلال الوطني والاقتصاد.

ان اللجان ومجموعات المسال (الدولة المستقلة) في برلمان صونيا تتالج شتى المسائل الترتيطة مباشرة بقرص السلام العالمي والمادل مع الاستقلال الوطني والاقتصاد.

## هيتان اسامون تضع بيوضها في المصانع

يوجد مصنع لتربية السمك على شاطئ نهر كالينينسكا الجبل البالغ على مسافة ٢٤ كيلومترا من مدينة خولنسك في جزيرة سخالين (الشرق الأقصى السوفيتي). وقد لامت الناس منذ القدم خاصة معشنة في بيولوجيا هيتان السمك التي تعيش في المحيط، ليد ٢-٤ سنوات من الحياة في أعماق البحار تجمع في قلمان كبيرة وتلقح لوضع البيوض في أعماق الجبلية حيث ولدت. وفي الربيع تسمح صفوها مع الفيضان إلى البحار. في الظروف الطبيعية لا يصل إلى مرحلة البلوغ إلا بعد قليل من بيوض السمك. إذ لا يندر أن تتجه أماكن وضع البيض أو تغمرها الأمطار أو تغرقها العواصف والأمواج. وتتكامل الفراخ والنورس صفار السمك في الأماكن الضحلة. وأخطر شيء على السمك من هذه مياه النهر وما يسفر عنها من ارتفاع درجة حرارة المياه الانتاجية لتربية السمك السمك السمك هذه الظروف الطبيعية لم تمنع بقاء الجنس.

يبدأ هذا التوازن الطبيعي قد انتهكه نشاط الإنسان الاقتصادي فقد أدى صيد السمك غير الراتب



التي مرمو الالار القديمة من اجراء ترميم عام لكاتدرائية فيلنوس التي شيبت في القرن الثامن عشر في المودون : ال اليين المرموم عند الساعة القديمة والي اليسار ، منظر عام لكاتدرائية .

## الوزير يستقبل المراجعين بالتلفزيون

اجاب اثنا عشر وزيرا بالتلفزيون البريدي على اسئلة المشاهدين خلال عام واحد. ان المسؤول على أي مستوى في الاتحاد السوفيتي، وحتى الوزير ملزم بالبحث بسرعة في التماسات وشكاوى المواطنين، وبالرد على المراسلات الانتقادية لى الصحف واستقبال المراجعين بانتظام. ويتبع التلفزيون توسيع وتعميق «قاعة التفتيش» الوزير، وذلك بدعوة الال الناس إليها.

وقد عرض معلق التلفزيون الجورجي، لودار بتاتشيليل، إرادته على الشكل التالي : «لا يستخدم كل إنسان حقه في مقابلة الوزير، مع انه يستطيع ذلك، فواحد، مثلاً، لا يريد السفر إلى كيبيشي شخصياً فالحاجة بعيدة. ويشتري آخران قفصه ليست حامة بالقدر الذي يستوجب اتصالاً مباشراً مع الوزير الخ... ونحن نأخذ كل ذلك بنظر الاعتبار بتقدينا شكلاً جديداً من البرامج التلفزيونية». وفي هذه الفترة وصل أكثر من ٤ الاف رسالة إلى «مركز الاستشارات» وقد وجه أكبر عدد من الرسائل إلى وزير الخدمات العامة فلاديمير سوبوليف، الذي كان أول من تحدث

دايد ايماشيليل

## حياة البراكين الثانية

عادي بنية جامانتاس الدائرية التي شكلها أحد البراكين منذ القدم، وهي تقع في منطقة جبلية في شرقى كازاخستان. وتبلغ مساحتها زهاء لاثنا عشر كيلومتر مربع. بينت الدراسات انه من الممكن انفساسه خزان هنا بأحد من التكاليف والمواد والأعمال. لأنه توجد في منطقة البركان القديم هذا منابع ثلاثة أنهار صغيرة. وإن بناء بئحة سدود غير معقدة من الناحية الهندسية في الأماكن الضيقة من البنية يؤدي إلى تشكيل بحيرة اصطناعية بإمكانها أن تخزن الماء في أشهر الصيف الجافة للزراعات وتقلل

## ٢٧ غرنوكسا تحت سقف واحد

مرات في طارات هيليكوبتر إلى أماكن محددة مسبقاً ووجدوا ١٦ بئحة دون الحاق الأذى بالطيور. ان عن الدروق الأبيض يحتوى عادة على بيشتين، لكن ما أن يخرج الفخ الثاني حتى يقتله الأول، لذلك اندم المصائد بئحة واحدة من كسل عن وفركوا البئحة للفرولة. ووجدوا البئح في آلة ترقيع محولة مصفاة خضيماء، ولقدوها جراً من سبيروا إلى منطقة بريكين يور في مقاطعة ريزان في وسط روسيا.

كتبت صحيفة «براند» انه يوجد الآن في مجلة دراسة الطيور في مدينة أوكسكي (عند نهر أوكا) ٢٧ غرنوكسا من اجناس مختلفة وهي تعيش معاً في الهواء الطلق في ظروف قريبة من الظروف الطبيعية وتبقى الشتاء في بيتين دائريين من القريد. وستحول المحلة قريباً إلى مركز لتربية الفراخ.

## قاعة في المدرسة مقعد في البرلمان



المرس في نفوسهم حقيقة ان مقياس الشخصية حادراً ام مستقيلاً هو العمل والوقت منه. عندما رشت كيسيلا للبرلمان في نهاية عام ١٩٧٨ كانت قلقة، وكثيراً ما تصالحت مع نفسها : «لقد أبة أعمال خاصة استحق ذلك ؟ وهل سأحسن أداء الواجب لو انتخبت ؟

اما الناخبون فكانوا يملكونها جيداً ويعرفون كفاءتها حق التقدير، فكثيراً ما كان سكان حي «الغرس الأحمر» وسينافس لودو عدد الماملين، في ذلك الوقت، يرونها في المصانع والمعامل والمعاد العلمية بصحة مجموعات كبيرة من الثلاثة، وكثيراً ما كانت توجه إلى هيئات السلطة المحلية لتقديم الطلبات التي تحتاجها المدرسة التي تعمل لها.

ان كيسيلا اليوم شخصية منسقة، الفقرة يتطلب مجموعة من التدابير في مجال استخدام موارد اليه العاملة استخداماً رشيداً.

«ما المقصود بذلك علياً ؟

«التخطيط خصيصاً. فلال سنوات عديدة كان حق تحديد عدد الماملين مثلاً مفتوحاً للمؤسسات وكان من المتوقع أن يحد المسؤولون اهتماماً بتقليد الهام الانتخابية بأقل عدد من الناس، مستخدمين التوزيع في مخصصات الاجور لرفع رواتب الماملين الذين يستحقون ذلك.

«برأيكم إذن ان هذه الامال قد خابت مع الأسف، مع انه كانت

فاليري بروت

## على ساحل بحر الكهرمان

لؤلؤ الاسطورة الليتوانية القديمة ان لوفنا الصماء الساحرة كانت تعيش هنا. وبما انها جميلة فهي حنا طيبة. يعلق صيادو الاسماك المحليون قائلين :

« وطنية جدا. ففي السابق لم تكن قواربنا تجد مكاناً تقضي فيه من الواسع، وعند ذلك كانت لوفنا ترمي في البحر جديلتها البيضاء التي تتحول إلى كيان بيضاء عالية ولحمي المركب الصغيرة من الامواج الصافية.

« هذه اسطورة... لكن جديلة كورش تبدو في الواقع غريبة وغير مألوفة لدرجة لا يمكن مها بصيرة غريبة يشهدها الغرائي السوفيتي.

## المصوبات الديمغرافية والنمو الاقتصادي

هناك أمثلة إيجابية جدا. لنذكر مثلاً التجربة التي أجريت في مصنع الكيماويات «أورته» في مدينة شيكينو (مقاطعة تولا، وسط القسم الأوروبي من الاتحاد السوفيتي). فلال فترة اعوام زاد المصنع حجم الانتاج إلى ثلاثة أضعاف مع تقليص عدد الماملين بنحو ١٥٠٠ شخص. وقد تسنى القيام بذلك على حساب ولسع انتاجية الممل بمقدار ٢٤ ضعفاً. إلا ان هذه التجربة لم تتمتع على نطاق واسع بالشكل الكافي. وكان قادة العديد من المؤسسات يطمحون في تحقيق زيادة مطردة لعدد العمال والموظفين. وحين تلوا مطرقة تنس موزجيا غير ضرورية لانتاج وخادرة بالنسبة للمنتج، فكانوا يصرون على هذا النوع بيرة المثالة الذاتية بفعل الاعتماد على التشكال الاقتصادية لنمو الانتاج وموظفين الطرق الاسهل بالنسبة لهم امام البحث عن الاحتياجات الداخلية. وهذه الاختناطات متوسرة بهذا القدر أو ذاك في أية مؤسسة.

« أين المخرج إذن ؟

« لقد أقر في خطة عام ١٩٨٠ حة لعدد الماملين في كل وزارة، وألزت الوزارات الحد في كل مؤسسة وصنعت مجموعة من التدابير. وتستفسر الخطط الفنية كذلك مهمات بصدد تقليص استخدام العمل اليدوي.

« ما المقصود بذلك علياً ؟

« العامة للسكان ان نسبة الماملين على تعليم عال ومتوسط بين الماملين في الاتحاد الوطني قد ارتفعت كثيراً. فقد كانت ١٧ بالمئة في عام ١٩٦٩، واصبحت ٥٤ بالمئة في عام ١٩٧٩. لا اعتقدون بأن التعليم هكذا يمين ممكنة السيليات الانتخابية ؟

« هذا ما كان لمل في السنوات الأخيرة لكننا لن نلصق عدم التناسب بكم التعليم. بل بتحليل التنسب التكنيكي في الانتاج.

« هل يمكن اعتبار ان وضع حد لعدد الماملين سيكون تدبيراً كافياً ؟

« برأيي ان التحديد وحده قليل بل سيكون من الضروري فرض عقوبات اقتصادية جديدة على الماملين، مثلاً انتفاع الاموال التي تنفق لدفع اجور المبال والموظفين الذين تتخلفهم المؤسسة فوق الحد المقرر، اقتطاعها من صندوق الموازن المادية (يتشكل هذا الصندوق على حساب جزء من ارباح المؤسسة، ومنه تدفع المكافآت التقديرية للماملين). ولا بأس من التفكير بمعاينة المسؤولين، الذين يسمون بـ «مخبري الدولة» لالتخطيط منذ امد بعيد بوضع ميزان موارد اليد العاملة. فما الذي تغير في هذا القطاع ؟

« وقع الميزان إلى مرتبة مؤثر لخدمة النسبة الاقتصادية والاجتماعية. وبعد ان كان مادة اعلمية، أصبح جزءاً مكوناً هنا من تقسيم تخطيط الدولة. كذلك تغير دوره تغيراً جديداً في تفسير الاقتصاد الوطني.

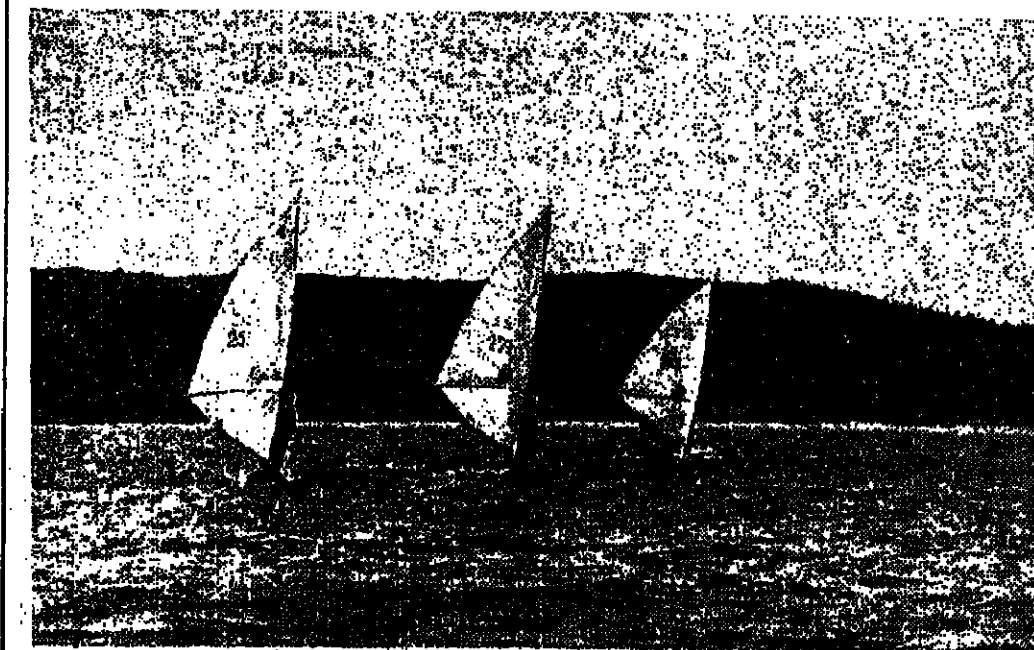
« وقد سبق ان قلت ان حل مسألة موارد اليد العاملة لا يمكن الا بتحقيق مجموعة من التدابير.

« وتشمل هذه التدابير جميع الحلقات من التخطيط على نطاق البلاد حتى تقليص ضياع وقت العمل في مصانع معيشية ومن تحسين نظام اعداد الكادرات كله حتى تخفيض زواج اليد العاملة..

« وكيف يقيمون افاق المستقبل ؟

« سيستمر الدور الديمغرافي والناتج في الاقتصاد السوفيتي. وان يوكله الوضع الديمغرافي السير. وان جميع التدابير المقررة والتي يسدا تحقيقها بصدد استخدام موارد اليد العاملة استخداماً رشيداً، تستجيب لمصالح كل كادح وللمصالح المجتمعية السوفيتية بأسرها.

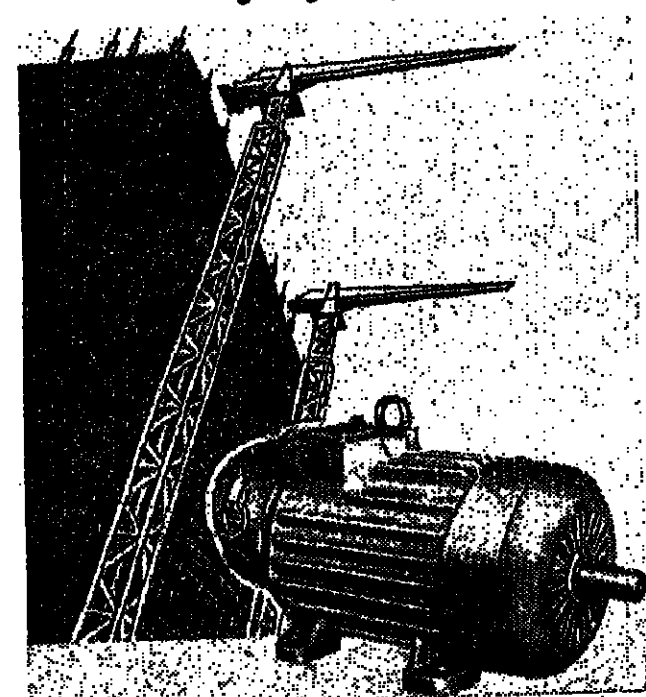
اجري الحديث : السالو غوبر،



قوارب شراعية

لؤلؤ بحرية

على البلاط



قادرة فائقة على التحمل

- فعالية كبيرة
- تشغيل سريع
- مقاومة شديدة للحرارة

تعمل بشكل متكرر خلال زمن قصير مع نسبة تشغيل تعادل ٤٠ بالمائة

تردد التيار ٥٠

شدة التيار ٢٢٠/٢٨٠

سرعة الدوران في الدقيقة ٧٥٠٠، ١٠٠٠، ١٥٠٠

تصنع المحركات من سلسلة MAT يدارة صغيرة معلقة ذات انزلاق شديد التشغيل مباشر من شبكة التيار يشده التام أو بواسطة الدارة

1 Deguninskaya Ul., Korp. 4, Moscow 127486, USSR.  
Tel. 487-31-82. Telex 411965 ENK SU

ENERGOMACHEXPORT











صورة لابن سينا بريشة الرسام ايفان ليسيكوف من مدينة دوشنبه عاصمة طاجيكستان السوفيتية.

# ابن سينا: قبل ألف عام.. واليوم

فقد تمكن ابن سينا بفضل قدرته الخارقة على الاستقصاء والتعميم وسعة اطلاعه وثقافته لئلا يترك من ان يولد الممارس الطبية لاجيال التي سبقت في نظام موحّد، بل وعالج الكثير من قضايا الطب والبيولوجيا. وقد شدت مآثره الخارقة نفسي هذا البلدان الطب الباشي والجراحة والاصابات وطب الامراض والاطب البشري وعلم الامراض وطب العيون والتوليد والامراض الجلدية والوقاية والادوية والصيدلوجيا وعلم العقاقير الطبية. استعمل ابن سينا مآثره الخارقة في الممارسة الطبية اليومية، فقد عالج الحكام الذين يسكنون بزعم السلطة وبسطا، الناس، ومارس مهنته بعب وحش، ونفذ مشغلا دائما وطيبا حكما رؤولا.

استند العلوم الطبية في عهد ابن سينا بانضمام المعارف في حقل البيولوجيا ويعد معرفة اسباب ووجوه غالبية الامراض، وسبل علاجها وقد اجبرت هذه الحالة الأطباء على التنقيب عن طرق لحماية صحة الناس وتنظيم الغذاء والاعتناء بالنظافة والحفاظ على نظافة الجسم والماء وبغيرنا حقا النظام الرقابي الذي وضعه واقتصره ابن سينا بوجهه اساسا لحماية صحة الانسان. وبهذا هذا النظام بالمثل، منذ ولادته ومنتهى بالأمراض الزلزالية للطاعنين في السن. ولم يلق النظام الرقابي



«الشيخ» لابن سينا: كتاب المعرفة، المخطوط في مكتبة «ابو علي» في سمنان، في مقاطعة بختياري بوزركستان السوفيتية.

والوصيات التي قدمها هذا العالم الجليل أهميتها حتى يومنا هذا. س : تكلمت حتى الآن عن ابن سينا كعالم جليل عاش قبل ألف عام ولكن ما الذي يمكن ان يستفاد من الطب الحديث من ترسانة المالكس الطبية التي قدمها ابن سينا لعصره؟

ج : كتب ابن سينا : «ان الطب والموسيقى والتمثيل والرياضيات وعلم النبات والفلك والبيولوجيا واستشاع خلال (٥٧) عاما من عمره ان يقوم بعمل فخر. فكتب العديد من المؤلفات، من بينها «القانون في الطب» المشهور بفهم مجلدات والذي جمع فيه كل ما سبقه من نباهات في علوم الطب. وكان الكتاب المفضل في كافة البلدان خلال خمسة قرون عديدة.

بهذه التماثل عن ابن سينا توجهت الى ايريس بترافق الغير في تاريخ الطب والعلوم السوفيتية اكدية العلوم الطبية السوفيتية

## احذروا : «السوفامي»

يقيم فوق سواحل الاتحاد السوفيتي والولايات المتحدة الاميركية واليابان وكندا واستراليا وليسوفيلاند على المحيط الهادي، خطس السوفامي المدرة رمى اوجاع عذابة ترلصها الزلازل وقد شكت حية دولية لدراسة السوفامي مركزها في هونولولو القوي احيانا الى ظهور الاصواع المصلا في حين ان مزة اوشية ارتفعها ٢٠ مترًا تسجلها الازعجة، تله موجة بسرعة ٥٠٠ كيلومتر في الساعة ؟ وقد تبسّط لملء المهد تدقيق درجة تأثير تضاريس القاع وشكل السواحل وعمق مياه الشاطئ وغيرها من العوامل المؤثرة على ارتفاع الاصواع وقوة صحتها ودخية تكرارها، ومن تستطيع منذ الان تقديره بعض

## في الفضاء، مثل كوبا

(بقية المنشور على ص ١١)  
تم لغزونا الزل مع مثل كوبا بعد خوضي من التعلق الذي دام ١٦ يوما على متن «سالتو» مع غيورجي غريتشكو. وقد تعرفنا حيفا الى بعضنا البعض تعرفنا عاما، قسم تعرفنا جيدا في ايلول (سبتمبر) عام ١٩٧٩ حينما عينت انا وزميل يفتي خرونوف في عداد الطاقين السوفيتيين -الزويين-

لقد اعجبني في ارنالدو توماسو طموحه الخارق للمادة وقوة ارادته وهو يشد في الوقت نفسه بالود والروح. وانه، صفت كوبا اصلا متفد جيوية. ولكنه قادر على كبح جماح حيويته. وقد عمل ارنالدو اثناء التدريبات بقدر رباطة جأش، ولقد علمنا ان نعمل عملا ذوقيا، وفتينا مما في التدريبات والدروس نعدو ١٥٠٠ ساعة.

لقد اعجبنا السوفيت والكوبيون دراسات شديدة، وسيراصل بعضها التجارب التي بدأت، غير انه يربح عدد من التجارب الاممية التي ستجري لأول مرة.

نحن نعتقد بان التحليق لا يتسم فقط بأهمية علمية، فبالا لولا ان كوبا الاشتراكية هي اول دولة في اميركا اللاتينية ترسل اناسا الى الفضاء.

## ميخائيل تشيرنيشوف

### النفط .. انذار جديد آخر

(بقية المنشور على ص ٨)  
بلدان اقوى اتحاد اقتصادي بين الدول النامية، والتصور هذا موالفة الحرية السوفيتية على وجه الحد الأدنى لتفليها من ٢٨ الى ٣٠ دولارا للبريل ورغم ان السعر الجديد يظل الى حد ما دون متوسط سعر نفط بلدان (الارياك) الاخرى، فانه يظل بالمثل على متن سيبيريا مين، فالرياح حافظت على سعرها على مستوى منخفض، تحسنت ضغط الاستكشافات الامريكية، وهي اكبر مشتر للنفط السوفيتي، الا ان تمسك واشنطن بنهج عدم المساعدة على ايراء تسوية حقيقية في الفرق الاوسط، ويميل ادارة كارتر، المنتهدة بد خان كيب ديليد، الى التزيد من التساهج مع الشنتين الاسرائيليين على حساب الشعب الفلسطيني والعالم العربي كله.

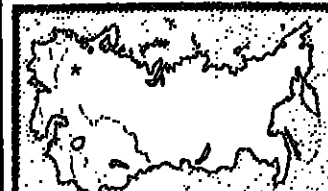
لنحدا الان في مختبراتها، وعلمتنا ابن سينا ان نطلي الادوية للناس بشكل متناظر. ونصح باختيار تاثير الدواء على الحيوانات الالاء في. ووسمينا الطريقة ان الالاء في. ووسمينا التدقية قد تفرقا على اصال ابن سينا لقد وردت في كثير من المصادر نصائحه وصلاها.

لقد كان ابن سينا انسانا واسع الاطلاع، وطيبا رقيقا ورحوما. الكساندر قاتولوف



اوليس هذا عرفنا دوليتنا والعا ؟

# من تاريخ الاتحاد السوفيتي



ايها القراء، هذه هي خامسة مقالاتنا عن تاريخ النسا في النظام اراكم وتمنياتكم.

ايها القراء، هذه هي خامسة مقالاتنا عن تاريخ النسا في النظام اراكم وتمنياتكم.	الاسم والكنية	العنوان
تاريخ الاتحاد السوفيتي، القسمية رقم ١٣	الرجاء، من القسمية بختياري	

## جمع الاشتراكية المتقدمة

بعد الحرب، تثيرت الملامح الصناعية للبلاد : لبناء المصانع، كانت الاضرار، التي سببتها الحرب، ولقد قدرت قيمة ما خرب (حسب اعداد تلك الفترة) ١٨٥ مليار دولار. ولقد كانت تلك الفترة (حسب اعداد تلك الفترة) ١٨٥ مليار دولار. ولقد كانت تلك الفترة (حسب اعداد تلك الفترة) ١٨٥ مليار دولار.

لم يكن يبري مجرد اعادة ما خربته الحرب، بل دخلت البلاد في عصر الثورة العلمية. ولقد دخلت البلاد في عصر الثورة العلمية. ولقد دخلت البلاد في عصر الثورة العلمية.

كان من الواجب، بايدي ذى بد، جعل تلك مهام رئيسية : تحقيق اعادة البناء بعد الحرب، وتأمين المؤسسات الصناعية البخرية وتبني برامج كبير لبناء الجديد. ولقد كانت تلك الفترة (حسب اعداد تلك الفترة) ١٨٥ مليار دولار.

لقد اصبح استصلاح الاراضي البكر في كازاخستان وسيبيريا وموسى فولغا منطقة



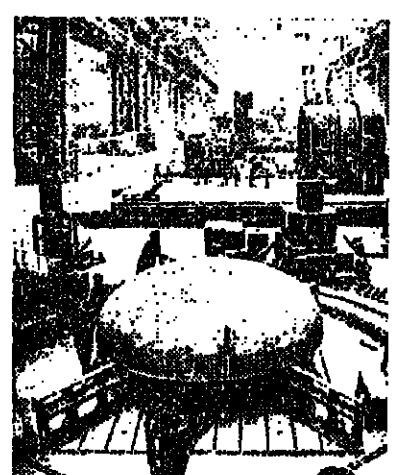
يقطع ملايين المواطنين السوفيت كل عام عطلةهم الصيفية في يالته وفيها من مدن شواطئ البحر الاسود.

ونقل هذه الاعوام شيد ما لا يقل من ستة آلاف مصنع جديد. وارتفع بشكل ملحوظ مستوى معيشة المواطنين. وفي عام ١٩٥٨ بدأ الانتقال الى يوم عمل مدته سبع وست ساعات. واطبق التعليم الازامي المتوطبت حتى الفصل الثامن.

خالفة في تاريخ بناء المجتمع الاشتراكي التقدم، كانت لطارات المتلوعين من موسكو ولينيغراد، ومينسك وروستوف، وخاركوف ومن المدن الاخرى، تسيير لبارا ولبلا، الى الشرق، في اواسط الخمسينات، وشمالا، عاين، تم استصلاح ٣٦ مليون هكتار من الاراضي البكر، اي مساحة تعادل مساحات الاراضي المزروعة في انكلترا وفرنسا وبمهورية ألمانيا الاتحادية واليابان معا.

ان اعوام ما بعد الحرب هي اعوام العلم والتفنية. وقد وصل علمنا الى موانع متقدمة في الفيزياء الذرية وفيزياء الانسجام شبه الموصل، ول الكيمياء، ومن المناورة ان كثيرا من اكتشافات تلك السنوات، قد انجز مرتين، في الغرب وفي الاتحاد السوفيتي. وهذا ما حصل بالنسبة لاكتشاف الطاقة الذرية. ان سائر السرية الذي احاد به الغرب، الامال في هذا المجال، ارغم العلم السوفيتي على البحث عن طرق الخاصة ولم يتورع عن هذه الطرق. وفي عام ١٩٤٧ فقد الاتحاد السوفيتي على احتكار الولايات المتحدة الامريكية للفتيلة الذرية. وكان العلماء السوفيت اول من صنع السلاح الهيدروجيني. بيد ان هذا الاتياف في الامم المتحدة السوفيتية كان، وما يزال، انجاءا اضطراريا، ونتيجة لانه الغرب ليسسان التسامح، ان الامر الهام والضروري هو استخدام مرابح العلماء السوفيت وعلمهم في الافراض السلبية، وللمعة البشرية كلها.

ويجدر بنا ان نذكر هنا، ان العلماء السوفيت بالذات، هم الذين اقترحوا عمل الغرب، التعاون في مجال الفيزياء الذرية. لقد ساعدت على نمو انتاجية العمل، وتسريع التقدم التقني، واوجدت لفرع صناعية جديدة



في احدى ورش مصنع «آتم ماش»، حيث تنتج الاجزاء المهيمة للمحركات الكورديرة

المركز الذي الانكليزي هارويل، وانبا بالاعمال في مجال المركب الهراوي الذري- وهو موضوع سرى للغاية. وليس دنيبا، ان الحكومات الغربية ترفض هذا التعاون بين العلماء.

الارض البكر والفضاء  
لقد دخل عام ١٩٥٧ في تاريخ المدينة باعتباره عام انطلاق اول قمر صناعي يدور حول الارض. وبذلك احرى الاتحاد السوفيتي بداية غزو الفضاء. وفي ١٢ نيسان من عام ١٩٦١ خلق المواطن السوفيتي يوري غاغارين حول الارض، لأول مرة، على سفينة فضائية. وكان للنجاحات العلمية تاثير كبير على تفكير السوفيت في مجال الفيزياء الذرية. لقد ساعدت على نمو انتاجية العمل، وتسريع التقدم التقني، واوجدت لفرع صناعية جديدة

تنتشر هذه الامكانات، ويرى الاقتصاديون، انه بحلول اعوام ١٩٩٠-١٩٩٥، سيوفر لجميع افراد المجتمع السوفيتي غذاء، كامل، على اساس التخصيص المخطط، وستنجلي تلبية كاملة لمطالبهم وحاجاتهم من الضاحك الاستهلاكية، وتهدف سياسة الحزب الشيوعي السوفيتي الزراعية الى تحقيق ذلك التطور للزراعة، الذي يسمح بتأمين محاصيل عالية، بصرف النظر عن ظروف المناخ.

وتعتبر العوجة الحالية من المسارعة الانتشاعية سبة مامة، تميز الاشتراكية المتقدمة. وعلى سبيل المثال، فان راتب العامل الصناعي عندما ادى من راتب المهندس ٢٥٪ فقط. لقد عولجت وحلت المسالة الزمنية بشكل كامل، في الاتحاد السوفيتي، وظهت وحدة تاريخية جديدة، هي الشعب السوفيتي، ومن تساهل على ادمار جميع التوميات والامسم ولا تستعيد.

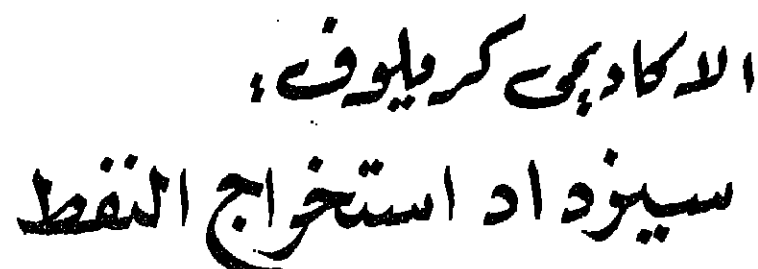
لااديجير شستاكوف

ظروف علمهم ومعيشتهم، وباختصار توفر كل ما يساعد على تكوين الانسان الجديد، وتطور الشخصية من جميع الجوانب.

لما هي الامكانات التي يفتها هذا المجتمع امام الدولة، امام المواطنين السوفيت. ولذكر السنين لقيام السلطة السوفيتية انحلت بلادنا المركز الاول في العالم، باستخراج النفط والغاز وخامات الحديد وباتاج الفولاذ والاسمنت، والموارد الزراعية والطاقات الميزل، وباتاج النطن والاسمنت المعدية، انه ميار مرئي واضح للتقدم لكنه ليس بالمبار الوحيد. لقد ارتفعت الى حد كبير رفاهية الشعب، وخلال التسعة الزمنية بين ١٩٤٠-١٩٧٦ زاد الدخل القومي للبلاد بما يعادل ١٢ مرة، وارتفعت المداخيل الفعلية للعامل والموظفين ثلاث مرات، وخلال الخمسينات الخمسينات التامة والماضرة، شيد اكثر من ٣٠ مليون شقة (يشيد عندا ابناء سكية اكثر مما يشيد الى جميع بلدان الشرق الاوروية الشرقية)، وبقي خلال ذلك اجر السكن ثابتا، منذ عام ١٩٢٨، ورغم ان دخل المواطنين قد ازداد عدة مرات خلال هذه الفترة، ان اجور السكن تعادل وسليا ٢٤ من ايرانية الاسرة، بما في ذلك قيمة النار والكهرباء، واليا، والنفطة.

لقد عكس الدستور الجديد للاتحاد السوفيتي الذي اقر في عام ١٩٧٧، توسيع الحقوق المدنية بصورة كاملة، ان حقوق المواطنين في العمل، والاستجمام، والسكن، وبمرونة الانتاجية والتشريع عن الراي لا يفتح ويغادي بها بحسب، بل تضمنتها لقرارات المجلس والتشريعات الاخرى.

لااديجير شستاكوف



مقادير الحفر باستمرار نقد يسدى  
هذا الى تباطؤ النمو او حتى انخفاض  
استخراج النفط المطلق .  
- ما الذي ينبغي فعله للعلولة  
دون حدوث ذلك ؟

- ما هي براك المناطق التنسي  
 - الان وخلال المستقبل القريب -  
 - بسبب التطويرها قبل غيرها ؟  
 - وبماذا طلاقة ؟

- بطريقتي إعادة توزيع القوى  
وجه الى سيبيريا العدسات التي  
سلمها الان المناطق الاخرى ، واذا  
تطلب الامر لنتنل وحدات الحفر  
للمطاريين الى تيومين من التسم  
زوي للبلاد .

- وبأي قدر يتم ذلك الان ؟

- يقدم غير كاف - لترسل الى  
مديرية القوات قصيرة فرق الطوارئ  
مناطق حوض الدوفا وغيرهما  
من انتانية عمل القادمين الجدد في  
شروط الصنافية والبولوجية غير  
أدوية هي أقل بكثير من الطوارئ  
الحلبيين . ولا بد للمرء التكيف من  
من الوقت بينما هو غير متعود

لما توسع لهم الامكانية لانتسان  
مل يطلب منهم الرحيل .

— الك للترح زيادة اعمال الطور  
سيبيريا عن طريق تقليصها فسي

لكن حوضي اللؤلؤا القرب يقتصر  
مستهلكي النفط الاساسيين ، من  
بيرييا الغربية ، ولا يوجد هناك  
في الايدي العاملة والمساكن  
الزرق ، ان يؤدي التراجع في  
المعدات والكوابل الى خسائر  
مادية ؟

ان الطريقة الشاملة التي اعتبر  
احد الصارها لتفرض بالذات  
جميع العوامل ومنها تلك التي  
ويجب ان تحدد وتالر

٤٧٥

Year	Percentage (%)
1970	100
1975	92

تعداد السبعة

Year	India (%)	China (%)	USSR (%)
1979	55	61	65
1984	53	61	65
1989	50	57	61
1994	48	54	51

اخرى الحديث الكسندر لمؤيد

الزيادة وحجم الاستخراج في كسل  
منطقة رافق خلة يكن في أساسها  
الوديعة الامتلاك لتطور الفرع عموما .  
- الا لفتني ان يؤدي الاستثمار  
المكثف للقيام بامكان ميسر في الغربة  
في تطويرها قبل الاوان ؟

- ومن يحدد ؟  
- التي من انصار التسييم العائلي  
للمل بين الجيروليين وتكون لوس  
للاستخراج . فالرقيق الاول ينسب  
والثاني يستثمر الكمان ولا بد ان  
ان تكون لدى الرقيقين المسار

مسبقا ، اما التطوير اللاحق للاستثمار  
لان الله سبحانه لا يخطئ في الاستثمار  
بل الاستثمار الناجح . ويجب ان تكون  
هذه الكليات بالقدر الامثل .

من وجهة نظر  
حاجة لزيادة عدد الأباريل امتياز  
البنز الزايدة (بالطبع في الحدود  
الاقتصادية المسموح بها) ، رئيسي  
ان نظرها في السكان النازس  
ان اعادة

بيات المتعذرة الامبركية  
اخرى الحديث الكسندر لوبور

الدرس الثالث - تنمة  
موضوع «المهنة»  
كلمات وتعابير جديدة

الدروس الرابع  
موضوع «المهنة» (ثمة)  
كلمات وتعابير جديدة

5. газета (я работаю в газете) .  
6. школа (я работаю в школе) .

9. школьник, школьница

10. студент, студентка

أعمل في الجامعة . وانت ؟  
 — Я работаю в университете. А Вы?  
 رابوتاю ف اوليفرسييتيت . ا في ؟  
 أعمل في المدرسة . اا معلمة .

— Да, работаю. А Вы?

— Нет, не работаю. Я учусь в университете.

1. *Pharmaceutical industry* – The pharmaceutical industry is the largest of the three industries, with sales of \$10.5 billion in 1997. It is the only industry that has not experienced a decline in sales since 1990. The industry is dominated by a few large firms, with the top five firms accounting for 40% of sales. The industry is characterized by high R&D expenditures, which are a key source of competitive advantage.



المثل التمسعي لجيب التخرج بدون استثناء .  
ان هذه الممارسة ملائمة لطلاب الامس بعيدة للتمتع كل ، اذا لا يتكسب الاختصاصيون في مكان ما بينما ينال مكان اخر من النقص ، وتقرض على احتجاز عدة امثلة وبترتيب عليه اختيار الطلاب . ولاحظ ان هذه الدولة التي تقدم مثال الطالب ايضا ، ينظر الاختيار بعامل مبدئية منها : الكفاءة ، والتأهيل للبحث العلمي .  
فرض التخرج للفرجين الذين ابدوا فضل (الرجل العبد) للدراسة في قسم الدراسات العليا) والوضع الحالي والمالة الصعبة التي  
ولا يكون رأر اللجنة لسياسي معظم الايام مبالغيا بالنسبة للتخرج ، انهم يقومون بالدراسات والمعامل بالبالغ التامة باعتبارها في الاختصاصيين .  
الخاصين ، قبل عدة اشهر من تعرجهم ويحصل الطلاب مشكلا على طابع العمل

## فلادیمیر نیکولایف

the 1990s, the number of people in the world who are illiterate has increased from 1.2 billion to 1.5 billion. The number of illiterate people in the world is projected to reach 1.7 billion by the year 2015. The number of illiterate people in the world is projected to reach 1.7 billion by the year 2015.





الشعب السوري  
لقد جرى افتتاح ايام الصداقة هذه  
باجتماع عظيم مثلث الاوساط  
الاقتصادية في ١٨ ايلول (سبتمبر)  
بموسكو ، واتحاد المتحدثين فيه الى  
اتحاد السوفيتي بقمع عاليا مؤلف  
سوري في الضمان ضد دسائس  
الامبريالية والصهيونية ، ومن اجل

نائب رئيس مجلس الادارة المركزية  
لجمعية الصداقة السوفيتية السورية  
وزير الصناعة الخفيفة في جمهورية  
روسيا الاتحادية يلفيتي كوندراتوف  
يفتح ايام الصداقة السوفيتية  
السورية .

## ايام الصداقة السوفيتية السورية

تقام الآن في موسكو وبورجيا ايام  
الصداقة السوفيتية-السورية التي  
يضم برنامجها لقاءات وامسيات وحفلات  
موسيقية ومعارض . من شأنها اطلاع  
المرءات السوفيت على حياة وثقافة  
السوريين في بلادهم .



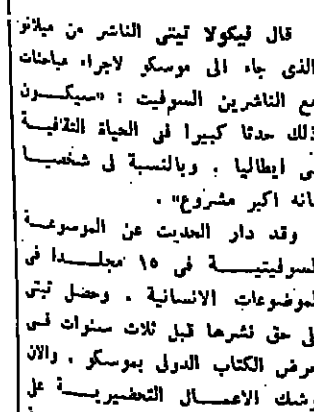
شارك في الحفلة الكبيرة التي اقيمت بمناسبة افتتاح ايام الصداقة السوفيتية السورية فئات فرقة ادمية السورية.



عاشت  
الصداقة  
سوفيتية  
سورية !



## الموسوعة السوفيتية باللغة الايطالية



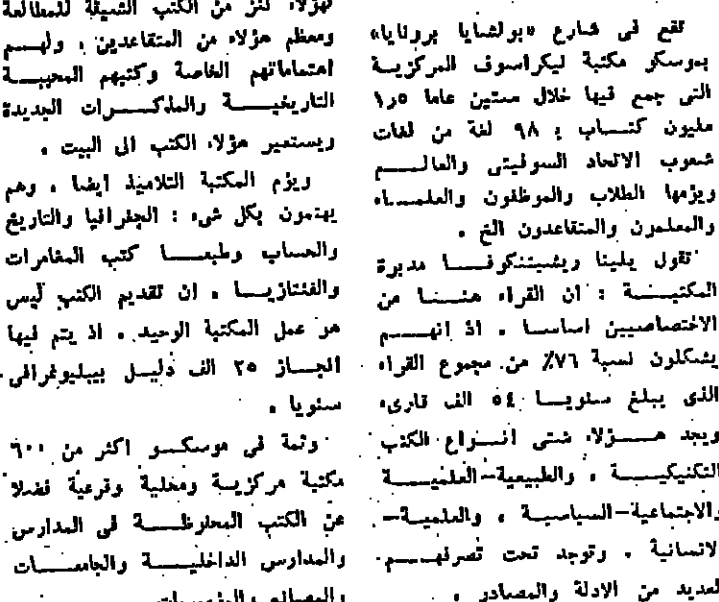
قال ليوناردو تيتي الناشر من ميلانو  
الذي جاء الى موسكو لاجراء مباحثات  
مع الناشرين السوفيت : سيكون  
ذلك حدثا كبيرا في الحياة الثقافية  
في ايطاليا ، وبالنسبة الى شخص  
فانه اكبر مشروع .  
وقد دار الحديث عن الموسوعة  
السوفيتية في ١٥ سبتمبر في  
الوضوحات الانسانية . وحصل تيتي  
على حق نشرها قبل ثلاث سنوات في  
معرض الكتاب الدولي بموسكو ، والان  
توشك الاعمال التحضيرية على  
الاتهاء . واختيرت من الموسوعة  
السوفيتية كالمائة الف كلمة  
واضيفت اخرى جديدة وصنعت حسب  
الاجدية اللاتينية .  
ويخطط تيتي لاصدار المجلد الاول  
قبل افتتاح المعرض الدولي الثالث  
لكتاب موسكو في ايلول (سبتمبر)  
عام ١٩٨١ . بينما سيصدر المجلد  
الثاني في عام ١٩٨٥ . وستكون  
الطبعة الاولى بعشرة الاف نسخة .  
وسيكو كير المستشارين لهذه  
الموسوعة اريدوا ان يازوا في الاستاذ  
في جامعة ميلانو رئيس قسم اللغة  
الروسية وآدابها الذي يترأس اللجنة  
الايطالية للاختصاصيين باللغة الروسية  
وآدابها .

## هوايته - الطيور



هل تنزع الانسان مهنته عندما  
يخال الى التذلل ؟ يصر ليوناردو  
بولياكوف مهندس النائم سابقا انها  
تتله ، حلا ، انه لا يمل الان نفس  
بأنه الانكسار النائم ، لكن يقبل  
بدموع كل شيء .  
يبدو ان كل شيء : الجرافيا والتاريخ  
والصباح وطبعها كتب الفحار  
والفنتازيا . ان تقديم الكتب ليس  
من عمل الكتبة الوحيد . لا يتم فيها  
البحار ٢٥٠ ألف دليل بيبليوغرافي .  
ستويا .  
وتم في موسكو اكثر من ٦٠٠  
مكتبة مركزية ومخفية وقريبة لفضلا  
من الكتب المطبوعة في المدارس  
والمدارس الداخلية والجامعات  
والمصالح والوزارات .

## كتب للجميع



تقع في شارع بولشاي بورشاي  
بموسكو مكتبة ليوناردو المركزية  
التي جمع فيها خلال سنتين عاما ١٥٠  
مليون كتاب . ٩٨ لغة من لغات  
شعوب الاتحاد السوفيتي والعالم  
ويضم الطلاب والموظفون والمعلماء  
والعلماء والمتقاعدين الى  
تقول يلينا ديشينكوفا مديرة  
المكتبة : ان القراء هنا من  
الاخصائيين اساسا . اذا انهم  
يشكلون نسبة ٧٦٪ من مجموع القراء  
الذي يبلغ مليون ٤٤ ألف قارئ .  
ويجد هؤلاء شتى انواع الكتب  
التكيفية ، والطبيعية-العلمية  
والاجتماعية-السياسية ، والعلمية-  
الانسانية . وتوجد تحت تصرفهم  
المديد من الادلة والمصادر .

## الملاكمة بين الفن والقوة



الززال دائما نزاع بين قوة الهجوم  
ورن الدفاع . ويجري المحررون والهواة  
منذ سنوات عديدة نقاشا حول  
الملاكمة : كيف يجب ان تكون «قوية»  
ام «خفيفة» . ان هذين الاصطلاحين  
فرطان كدراسة الاصطلاحات  
المستخدمة في العمل البدني . ويمكن  
جرم النزاع في الامر التالي : من الذي  
تاج له في نهاية المطاف فرس اكبر  
للاتصار في الززال : الرياضي القادر  
على تدبير ضربة دقيقة وقوية ام  
الرياضي الذي يستطيع انهاء هذه  
الضربة ؟

لقد اعطت مباريات الملاكمة في  
اولياد موسكو ردا مثيرا على هذا  
السؤال . ويمكن صياغته باختصار على  
النمط التالي : ان «الفرع» غير كاف  
لنقاء ضربة «السيف» . فالملاكمة  
الصعبة تتطلب من الرياضي قدرة على  
سد الضربة لا بطريقة الدفاع فقط بل  
وتدبير ضربة قوية ممانلة .  
لأن امتداد الرياضة السوفيتي الحاضر  
على لب الجداره والناظر باليدالية  
التي هي اولياد حليتي سيري  
شريكوف لدى تحليله نتائج  
المباريات اولياد ان الضربة يمكن ان  
تلقب دورا مزدوجا ضمن الاطار  
التكتيكي للززال . فهي ليست وسيلة  
للهمز وحسب بل وللدفاع . ولتتذكر  
مباريات موسكو بمشاركة البطلة  
الاولياد الملاكمة غوسيبا غويس  
ويوليسين ستيفنسون من كوبسا  
كلما قادرا على تدبير ضربات قوية  
ولكنها لا يشتران في الجرم اليها  
وكثيرا ما يستمتعان بالتفوق التكتيكي  
في القتال وبعد النقاط السجلية  
رما على اية الاستعداد دائما لا يطاق  
هجوم النائم حيثما تقتضي الضرورة  
لذلك ، ويؤدى هذا اللعب المفسد  
لهما اولياد دائما الى الخسارة أو  
التسليم الواضع من حيث عدد النقاط  
ولكن احدا من الملاكمين لا يسعى الى  
الفرز قبل الاوان كهدف بعد ذاته  
في اية نزاعات تطلب غرويس ثلاث  
مرات في حيث عدد النقاط ، وكان لدى  
ستيفنسون ضربات حاسمة ، غير  
التي اعتقد بانها كانت بالدرجة الاولى  
نتيجة لعدم يقظة المنافسين .  
لقد تميز جميع الفائزين باليداليات

الملاكمة الايطالي باتريسيو اولياد الفائز باليدالية الذهبية في اولياد  
موسكو . وقد منح كاس فيلا باركي بصفته الذي دافى من الناحية التكتيكية  
في مباريات اولياد .

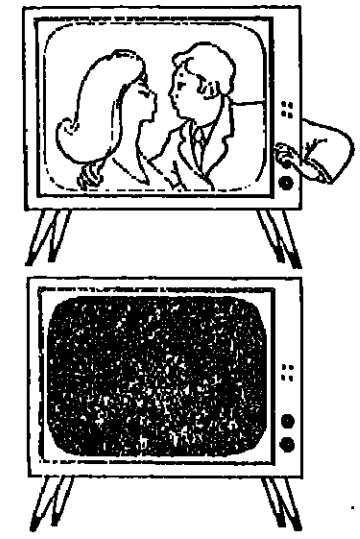
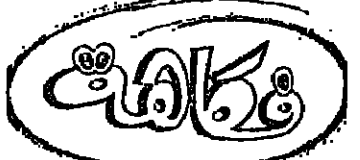
التي هي في المباريات الاولياد  
بالاسلوب الفني الجيد الذي يهدف الى  
نهاية المطاف الى التفوق على المنافس  
من الناحية التكتيكية . وقد حقق الملاكم  
السوفيتي شيل صابروف انتصاره  
الاربعاء بعدد النقاط ، وكان في حساب  
والتي هي متنوعة .  
طرح الاكاديمي امام جميع  
الشركاء تقنية الاجابة عن السؤال :  
من حيث عدد النقاط ، وكان هذا  
التناسب ايضا لدى الملاكمين الكوبيين  
اندريس داماسا واوراندو مارتينيس  
وباختصار برز امثالا على الطبيعة  
الاولياد كيار الملاكمين في العالم  
بكمال قوتهم والاساليب التكتيكية  
والتكتيكية المتنوعة .  
طرح الاكاديمي امام جميع  
الشركاء تقنية الاجابة عن السؤال :  
من حيث عدد النقاط ، وكان هذا

## موضة السرعة في كرة السلة



حلت فترة المباريات شبه النهائية  
في كرة السلة بين النساء ضمن بطولة  
اوربا التي تجري في مدينة بان لوك  
البروسلافية . وتتناهى على الجواز في  
هذه المرحلة لاعبات كرة السلة  
الروسيات والريانيات السوفيات  
اللاتيات اربع عشرة مرة بطولسة  
اوربا . ولم يلزم الفريق السوفيتي  
اي مرة في المباريات الدولية منذ ٢٢  
سنة . وكان آخر لقاءاته الفوز في  
الاولياد الاولياد في موسكو . وقد  
التى مرسلتنا غلبة البطولة الاوروبية  
برسبة مدهى المنتخب السوفيتي  
ليدا اليكسينيا لعدته من الفريق  
لن انبعاثها من الموسم :  
- تتشارك في مباريات بان لوك سبع  
بلات اولياد فقط . من لوسوف  
شاروا وليدا سيسيليني واولنسا  
كروستيلو . واتاليا اليكسينيا  
ولويلا اولفوا اولياد سيسيلوني  
وتتشارك مع لاعبات سوغاولو  
فانيا كريسيتش ١٩٩ سنة) واوليسيا  
اول (٢١ سنة) اللتان يبلغ سنهن  
كله في مهن ١٩٠ سم . وكذلك  
بلاتا اوربا عام ١٩٧٨ يلينيا  
تشارسولا اولياد بروفينا . وتي

ولا سيما في فارتا كيرات جدا  
ومن لاعبات بروسلافيا اللاتيات  
التي هي في البطولة السابقة  
ولاعبات بلغاريا اللاتيات على اليدالية  
التي هي في اولياد-٨٠ ولوق الجير  
رومانيا وتيكوسلواكيا .  
لقد اعطى ادخال مباريات كرة السلة  
بين النساء في البرنامج الاولياد دفعة  
جديدة لتطور هذا النوع من الرياضة  
لقد ازدادت شعبية كثيرا . وقد برز  
هذه في اولياد دولي البطولة السابقة  
للاولياد في فارتا حيث تقاتلت على  
الحق في خوض المباريات الاولياد  
ريانيات من ٢٢ بلدا .  
وتبين لاول مرة في المباريات  
الاولياد فريق انجلترا وفريق ليجيا  
وان الاعبات الاريفيات اللواتي يعلمان  
مهاذ لمة كرة السلة لم يغلبن  
مرتبة دولية في مباريات التصفيات  
ولكن انهن اذن لمن بطولة اول عامة  
جدا .  
كان لعب الفريق الروسية في  
المباريات الاولياد سرما جدا . ولقد  
استغنت في التكتيك أسرع الانساب  
واحد كبير من اللاعبين والاعبات  
تكتيكا جدا .  
يزداد في الآونة الأخيرة عدد الفرق  
التي هي في كرة السلة . كما ازداد حدة الصراع في  
جميع المباريات .



برشة فيكتور سولوفوف



برشة غريغوري تومسكي



طابع بردية جديدة  
على ٢٠ عاما على تاسيس مركز  
اعداد رواد الفضاء الذي يحمل اسم  
يوري غاغارين . وقد اصدرت وزارة  
الواصلات السوفيتية هذه النسخة  
لثلاثة طابع بقيمة ٦ و٥ و٢٢  
كوبكا .  
وصورت على احد الطابع تدريبات  
رواد الفضاء على حبل مطية  
سألوته . ويمكن في الطابع الثاني  
الاعداد التكتيكي والتدريب واليهود  
بالطبعة ، وفي الطابع الثالث  
الاعداد الطبي البيولوجي .  
ويحتوي كل طابع في اصداء على  
صورة يوري غاغارين اول رائد فضاء  
في العالم . ويبلغ طول كل طابع  
٢٦ م وبعده ٢١ م . وقد  
اعدت استنادا الى رسوم والده  
الفضاء السوفيتي لاديس جانيبيكوف  
والرسم فيرمان كومليف .  
البحر بنجاح من ١٩٥٥ حزينان  
(يوليو) هذا العام تحقيق رائدتي  
الفضاء مالينيك واكسينوف على متن  
سفينة سويوز-٢٠٦ مع الجسم  
المداري سمارت-٢٦ وسويوز-٢٣  
وقد كاما بمجموعة من الابحاث  
والنجاح .  
وكرس لبلد البحث طابع ملون  
قيمة ١٠ كوبيكات بطل جنة  
والذي الفضاء . ويظهر في الجس  
المسروق من الطابع مسودة  
سويوز-٢٠٦ على خلفية الجس  
المداري . وايد الرسم الرسام  
فيرمان كومليف .